



1.9.2009

PAZIŅOJUMS KOMITEJAS LOCEKĻIEM

Temats: **Lūgumraksts Nr. 1176/2008, ko *Corpas S.L.* vārdā iesniedza Spānijas valstspiederīgais *José Luis Cort Bas*, par neatbilstošu notekūdeņu savākšanu un uzglabāšanu aizsargājamā teritorijā**

1. Lūgumraksta kopsavilkums

Lūgumraksta iesniedzējs informē, ka uzņēmums „Canal de Isabel II”, kas ir atbildīgs par ūdens apsaimniekošanu Madrides autonomajā apgabalā, neievēro savus pienākumus notekūdeņu savākšanā un uzglabāšanā. Saskaņā ar lūgumraksta iesniedzēju notekūdeņu izgāšana *Parque Regional Suroueste de Madrid* aizsargājamajā teritorijā ir radījusi kaitīgu ietekmi uz teritoriju un „Vega Corpas” fermas darbību. Lūgumraksta iesniedzējs informē, ka fermas galvenā nodarbošanās ir lauksaimniecības produktu ražošana un tādēļ tās darbība ir nopietni ietekmēta. Lūgumraksta iesniedzējs skaidro, ka „Canal Isabel II” risinājums uzstādīt uzglabāšanas tvertni neatrisinās problēmas, un tādēļ viņš lūdz Eiropas Parlamentu izmeklēt iespējamus EK vides tiesību aktu pārkāpumus.

2. Pieņemamība

Atzīts par pieņemamu 2009. gada 6. februārī. Komisijai pieprasīta informācija saskaņā ar Reglamenta 202. panta 6. punktu.

3. Komisijas atbilde, kas saņemta 2009. gada 1. septembrī

Lūgumraksta iesniedzējs sūdzas par to, ka notekūdeņu novadīšanai aizsargājamā *Parque Regional Sureste* teritorijā Madrides provincē ir kaitīga ietekme uz šo teritoriju un arī uz fermas „Vega Corpas” darbību. Tāpat lūgumraksta iesniedzējs sūdzas, ka atbildīgā ūdens apsaimniekošanas iestāde *Canal de Isabel II* neizpilda savus pienākumus attiecībā uz atbilstošu notekūdeņu apsaimniekošanu un uzglabāšanu. Iestādes risinājums šai problēmai būtu izvietot uzglabāšanas tvertni īpaši aizsargājamas teritorijas (ĪAT) robežās.

Kopienas nozīmes teritorija ES3110006 „Vegas, Cuestas y Páramos del Sureste de Madrid”, kas noteikta saskaņā ar Dzīvotņu direktīvu 92/43/EEK1, un īpaši aizsargājama teritorija ES0000142 „Cortados y cantiles de los ríos Jarama y Manzanares”, kas noteikta saskaņā ar Putnu direktīvu 79/409/EEK2, atrodas Madrides provinces dienvidu daļā. Abas šīs teritorijas, kas daļēji pārklājas, atbilst arī reģionāli aizsargājamai teritorijai „Parque Regional del Sureste”.

Saskaņā ar lūgumraksta iesniedzēja sniegto informāciju projektu būvēt uzglabāšanas tvertnei 2008. gada 3. jūlijā apstiprināja Madrides reģionālā valdība, un uzglabāšanas tvertnes atrašanās vieta ietilpst teritorijā, kas noteikta gan kā Kopienas nozīmes, gan īpaši aizsargājama teritorija.

Komisija uzskata, ka varētu būt lietderīgi atgādināt par saistībām saskaņā ar Dzīvotņu direktīvas 92/43/EEK 6. panta 3. punktu un 4. punktu, kur noteikts, ka visos plānos vai projektos, kas nav tieši saistīti ar konkrēto teritoriju vai nav vajadzīgi tās apsaimniekošanai, bet kas atsevišķi vai kopā ar citiem plāniem vai projektiem varētu būtiski ietekmēt minēto teritoriju, ir pienācīgi jāizvērtē ietekme uz šo teritoriju, ievērojot tās aizsardzības mērķus. Ņemot vērā šāda novērtējuma atzinumus un Dzīvotņu direktīvas noteikumus, kompetentajām varas iestādēm jāvienojas par plāna vai projekta īstenošanu tikai tad, ja tās ir pārliecinājušās, ka netiks izjaukta attiecīgās teritorijas viengabalainība. Ja plāna vai projekta ietekmes novērtējuma secinājumi ir negatīvi, būtu jāpiemēro 6. panta 4. punktā noteiktās procedūras un dalībvalstīm jāveic visi vajadzīgie kompensācijas pasākumi, lai nodrošinātu *Natura 2000* tīkla kopējās vienotības aizsardzību.

Attiecībā uz uzglabāšanas tvertnes uzstādīšanu Komisija uzskata, ka kompetentajai varas iestādei atbilstoši jānovērtē šī projekta ietekme uz teritoriju, ievērojot teritorijas saglabāšanas mērķus.

Secinājumi

Lai pārbaudītu, vai piemērojamie Dzīvotņu direktīvas 6. panta noteikumi ir izpildīti, Komisija Spānijas varas iestādēm lūgs detalizētu informāciju par šī plāna sagatavošanu un īstenošanu.

4. Komisijas atbilde, kas saņemta 2010. gada 12. jūlijā

Komisija pieprasīja Spānijas varas iestādēm sīku informāciju par uzglabāšanas tvertnes uzstādīšanu Madrides provinces „Parque Regional del Sureste” robežās, Kopienas nozīmes teritorijā ES3110006 „Vegas, Cuestas y Páramos del Sureste de Madrid”, un īpaši aizsargājamajā teritorijā ES0000142 „Cortados y cantiles de los ríos Jarama y Manzanares”.

Spānijas iestāžu (*Consejería de Medio Ambiente, Vivienda y Ordenación del Territorio, Comunidad de Madrid un Canal de Isabel II*) sniegtā informācija liecina, ka *Ajalvir–Daganzo*

1 Padomes 1992. gada 21. maija Direktīva 92/43/EK par dabisko dzīvotņu, savvaļas faunas un floras aizsardzību, OV L 206, 22.7.1992.

2 Padomes 1979. gada 2. aprīļa Direktīva 79/409/EEK par savvaļas putnu aizsardzību. OV L 103, 25.4.1979., 1.–18. lpp.

kanalizācijas sistēmas pārplūde šajā teritorijā rada nopietnas problēmas. Kompetentās iestādes ir pārdomājušas trīs alternatīvus risinājumus šai problēmai. Vispiemērotākais izrādījās projekts „Ajavir–Daganzo kanalizācijas sistēmas uzglabāšanas tvertne”. Šis projekts ir pagaidu risinājums, līdz tiks pabeigta jaunā iepļānotā savākšanas sistēma, kas būs adekvāti piemērota pašreizējām pilsētas un rūpniecības norisēm šajā teritorijā. Saskaņā ar sniegto informāciju kompetentās iestādes, ņemot vērā projekta „Ajavir–Daganzo kanalizācijas sistēmas uzglabāšanas tvertne” īpašības un tā izvietojuma raksturojumu, ir novērtējušas, kā šis projekts ietekmēs attiecīgo Kopienas nozīmes teritoriju un īpaši aizsargājamo teritoriju, un ir secinājušas, ka tam nebūs ievērojamas negatīvas ietekmes uz *Natura 2000* zonām.

Uzglabāšanas tvertne tiks novietota minētās Kopienas nozīmes teritorijas un īpaši aizsargājamās teritorijas robežās (ļoti tuvu malai) 0,5 ha platībā tādā vietā, kur nav konstatētas sugas vai dzīvotnes. Spānijas iestāžu sniegtā informācija liecina, ka šī vieta atrodas tuvu pie automaģistrāles un rūpniecības zonas, kurā ir maz laukumu ar dabisko veģētāciju. Gluži otrādi — uzglabāšanas tvertnes izbūve palīdzēs uzlabot šā reģiona vides kvalitāti, ko ļoti negatīvi ietekmē kanalizācijas sistēmas pārplūdes, un tai nebūs negatīvas ietekmes uz attiecīgo *Natura 2000* zonu integritāti.

Ņemot vērā saņemto informāciju, Komisija uzskata, ka Dzīvotņu direktīvas noteikumi ir ievēroti.